

APPLICATION FOR

AMENDMENT OF PLAN UNDER SECTION 12A OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第12A條遞交的修訂圖則申請

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.tpb.gov.hk/en/plan_application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan_application/apply.html

General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- & Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「✔」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✔」號

For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	Y/YL-KTN/7
	Date Received 收到日期	2025 -11- 1 8

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.tpb.gov.hk/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 请先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: http://www.tpb.gov.hk/),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱					
(□Mr. 先生/□Mrs. 夫人/□Miss小姐/□Ms. 女士/☑Company公司/□Organisation機構)					
Allex Development Limited					
2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如]適用)				
(□Mr. 先生/□Mrs. 夫人/□Miss 小姐/□Ms. 女士/☑Company 公司/□Organisation 機構)					
KTA Planning Limited					

3.	Application Site 申請地點	
(a)	Whether the application directly relates to any specific site? 申請是否直接與某地點有關?	Yes 是 ☑ No 否 ☐ (Please proceed to Part 4 請跳到第 4 部分填寫)
(b)	Full address/ location/ demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	Lots 549 (Part), 550, 551, 552 (Part), 553, 554 S.A & S.B (Part), 556, 557 S.A & S.B, 558, 559 (Part), 560 S.A, 561 S.A, 562 RP, 563 RP, 564, 565 RP and 566 in D.D. 107 and Adjoining Government Land, Fung Kat Heung, Yuen Long
(c)	Site Area 申請地點面積	sq.m 平方米 ☑ About 約

(d)	Area of Government included (if any) 所包括的政府土地面積 (倘	and 23 sq.m 平方米 ☑ About 約				
(e)	Current use(s) 現時用途	Vehicle Park (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積)				
4.	Eligibility of Applicant	申請人資格				
The	non-Government land wit owner, there is no need to (a) 是一名人士,其姓名或》	gistered in the Land Registry as that of the sole owner or one of the owners of any in the application site, when this application is made ^{&} (if the applicant is the sole ll in Part 5). 解於提出申請時已在土地註冊處註冊,該註冊顯示申請人為申請地點內任何非政確有人 ^{&} (如申請人為唯一擁有人,不用填寫第5部分)。				
	(b) is a person who has obtain	l consent to this application from at least one owner as defined in (a) above ^{&} . 一名上述 (a) 所界定的擁有人同意這宗申請 ^{&} 。				
	(c) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site ^{&} . (c) 是一名人士,就這宗申請地點內的任何政府土地,已獲得地政總署署長同意這宗申請 ^{&} 。					
	(d) is a public officer. (d) 是公職人員。					
	(e) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201). (e) 是《防止賄賂條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。					
5.	5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地擁有人」#的同意/通知土地擁有人的陳述					
(a)						
	involves a total of					
	根據土地註冊處截至	年 月 日的記錄,這宗申請共牽				
(1-)	涉					
(b)) The applicant 申請人 − □ has obtained consent(s) of "current land owner(s)" [#] . □ 已取得					
		rent land owner(s)"# obtained 取得「現行土地擁有人」#同意的詳情				
	「現行十妝擁 Lan	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)				
		,				

	_ 己:	has notified				
	N	Details of the "curloon of 'Current and Owner(s)'	Lot number/address of premi	Date of notification		
		and Owner(s) 現行土地擁 f人」數目	Land Registry where notifica 根據土地註冊處記錄已發出	tion(s) has/have been given 出通知的地段號碼/處所地址	(DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)	
	L				<u> </u>	
				e is insufficient. 如上列任何方格的		
				give notification to "current land 意或向該人發給通知。詳情如 [—]		
		asonable Steps to 理步驟	Obtain Consent of "Current I	Land Owner(s)" [#] 取得「現行土均	拉擁有人」# 的同意所採取的	
				owner(s)'' ^{&} on 「現行土地擁有人」 [#] 郵遞要求		
		asonable Steps to 合理步驟	Give Notification to "Curren	t Land Owner(s)"# 向「現行土均	<u>地擁有人」# 發出通知所採取</u>	
	V	published noti	es in local newspapers ^{&} on _ (日/月/年)在指定報		YYYY)	
	V	•	n a prominent position on or n (DD/MM/YYYY)	near application site/premises& on		
		於	(日/月/年)在申請地	點/申請處所或附近的顯明位置	置貼出關於該申請的通知&	
	sent notice to relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid committee(s) office(s) or rural committee& on(DD/MM/YYYY)					
			(日/月/年)把通知寄	存住相關的業主立案法團/業主委	員會/互助委員會或管理處,	
Others 其他						
		others (please 其他(請指明				
Note:	May ins	sert more than one	۲ ٧].			
	applicat 可在多	tion. 於一個方格內加		nd every lot (if applicable) and pre	mises (if any) in respect of the	

6.	Plan Proposed to be Amo	ended 擬議修訂的圖	到則		
(a)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	Approved Kam Tin North Outline Zoning Plan No. S/YL-KTN/11			
(b)	Land use zone(s) involved (if applicable) 涉及的土地用途地帶(如適用)	"Industrial (Group D)", "Residential (Group A)" and "Agriculture"			
7.	Proposed Amendments	擬議修訂			
(a)	Propose to rezone the applicatio (May insert more than one 「 ✓ 建議將申請地點的用途地帶改 (可在多於一個方格內加上「 •	」) (Please illustrate the detail 劃作下列地帶 / 用途	ils on plan)		
	Comprehensive Development A 綜合發展區 []	rea []	□ Commercial [] 商業 []		
	Residential (Group ☑A/□B/□]C/_D/_E) [1]	□ Village Type Development [] 鄉村式發展 []		
	住宅 (□甲類 / □乙類 / □丁類 / □戊類) [] □ Industrial [] 工業 []				
	Agriculture [] 農業 []				
	Industrial (Group D) [] 工業(丁類)[] □ Open Space [] 休憩用地 []				
	Government, Institution or Community []				
	□ Coastal Protection Area [] Recreation [] 康樂 [] 海岸保護區 []				
	Country Park [] 郊野公園 [] Site of Special Scientific Interest []				
	Conservation Area [] 自然保育區 [] 具特殊科學價值地點 []				
	Other Specified Uses (Business/ Industrial Estate/ Mixed Use/ Rural Use/ Petrol Filling Station/ Others (please specify)) []				
	其他指定用途(□商貿/□工□ 其他(請註明:	業邨 / □混合用途 / □郷刻			
	Road 道路		□ Others (please specify) 其他 (請註明:)		
Pleas 請於	se insert subzone in [] as appropr []內註明支區,如適用。	iate.			

(b)	Propose to amend the Notes of the Plan(s) 建議修訂圖則的《註釋》					
	□ Covering Notes 《註釋》說明頁					
	☑ Notes of the zone applicable to the Site 適用於申請地點土地用途地帶的《註釋》					
	Details of the proposed amendment(s) to the Notes of the Plan, where appropriate, are as follows:					
	(Please use separate sheets if the space below is insufficient) 建議修訂屬則的《註釋》的詳特,如適田:					
	建議修訂圖則的《註釋》的詳情,如適用: (如下列空間不足,請另頁說明)					
	Please refer to the Supporting Planning Statement.					
\square	Proposed Notes of Schedule of Uses of the zone attached					
	夾附對《 註釋 》的擬議修訂					
8.	Details of Proposed Amendment (if any) 擬議修訂詳情 (倘有)					
	Particulars of development are included in the Appendix .					
	Particulars of development are included in the Appendix . 附錄 包括一個擬議發展的細節。					
	附錄 包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application.					
	附錄 包括一個擬議發展的細節。					
	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。					
9.	附錄 包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application.					
9. The	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary.					
9. The	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由					
9. The 現記	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary.					
9. The 現記	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. 青申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。					
9. The 現記	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. 青申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。					
9. The 現記	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. 青申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。					
9. The 現記	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. 青申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。					
9. The 現記	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. 青申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。					
9. The 現記	附錄包括一個擬議發展的細節。 No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。 Justifications 理由 applicant is invited to provide justifications in support of the application. 青申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。					

Parts 7 (Cont'd), 8 and 9 第 7 (續)、第 8 及第 9 部分

······································

10. Declaration 聲明				
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。				
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such material to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委員會酌情將人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。				
Signature	人			
AULINE LAM Deputy Managing Director Name in Block Letters Position (if applicable) 姓名(請以正楷填寫) 職位 (如適用)				
Professional Qualification(s) ☑ Member 會員 / □ Fellow of 資深會員 專業資格 ☑ HKIP 香港規劃師學會 / □ HKIA 香港建築師學會 / □ HKIS 香港測量師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / □ HKILA 香港園境師學會/ □ HKIUD 香港城市設計學會 □ RPP 註冊專業規劃師				
Others 其他 RTPI, RPP and RUP (PRC) on behalf of 代表 KTA Planning Limited Company 公司 / □ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)				
Date 日期 3.11.2025 (DD/MM/YYYY 日/月/年)				

Remark 備註

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance.

任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes: 素昌會說這字由善所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市相劃條例》及相關的城市相
 - 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途:
 - (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
 - (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- 2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第 1 段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

APPLICATION FOR AMENDMENT OF PLAN UNDER SECTION 12A OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

根據城市規劃條例(第131章)第12A條號交的修訂圖則申請

Development Proposal (only for indicative purpose) 擬議發展的發展計劃(只作指示用途)

1. Development Proposal 擬議發展計劃	The state of the s
 ✓ Proposed Gross floor area (GFA) 擬議總樓面面積 ✓ Proposed plot ratio 擬議地積比率 ✓ Proposed site coverage 擬議上蓋面積 ✓ Proposed number of blocks 擬議座數 ✓ Proposed number of storeys of each block 每座建築物的擬議層數 	Not more than 43,740 sq.m. 平方米 About 約6. About 約Not more than 33.3 % About 約2 Residential Towers, 1 Clubhouse and 1 Sewage Treatment Plant (STP) Residential Towers: 47-49 storeys; Clubhouse: 1 storey; STP: 1 storey (with the tank underground) storeys 層口 include 包括 storeys of basements 層地庫 Dexclude 不包括 1 storeys of basements 層地庫
☑ Proposed building height of each block 每座建築物的擬議高度	m 米 ☐ About 約 Not more than 156 mPD 米(主水平基準上) ☐ About 約
☑ Domestic part 住用部分 GFA 總樓面面積 number of units 單位數目 average unit size 單位平均面積 estimated number of residents 估計住客數目	Not more than 43,740 sq.m. 平方米 ☐ About 約 1,439 30.4 sq.m. 平方米 ☐ About 約 3,886
☑ Non-domestic part 非住用部分 ☐ hotel 酒店 ☐ office 辦公室	GFA 總樓面面積 sq.m.平方米 □ About 約 sq.m.平方米 □ About 約 (please specify the number of rooms 請註明房間數目:
□ shop and services/eating place 商店及服務行業/食肆	sq.m.平方米 □ About 約
□ Government, institution or community facilities 政府、機構或社區設施	(please specify the use(s) and concerned land area(s)/GFA(s)) (請註明用途及有關的地面面積/總樓面面積)
☑ other(s)其他	(please specify the use(s) and concerned land area(s)/GFA(s)) (請註明用途及有關的地面面積/總樓面面積) Clubhouse GFA; Not more than 5% of the domestic GFA (non-accountable GFA) STP (non-accountable GFA)
☑ Open space 休憩用地 ☑ private open space 私人休憩用地 ☐ public open space 公共休憩用地	(please specify land area(s)) (請註明面積) 3.886 sq.m.平方米☑ Not less than 不少於 sq.m.平方米□ Not less than 不少於

☑ Transport-related facilities 與運輸有關的設施	Andre Commenter of the Comment of th		
☑ parking spaces 停車位	(please specify type(s) and number(s))		
dada daga da	(請註明種類及數目)		
Private Car Parking Spaces 私家車車位	132		
Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	15		
Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位			
Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位			
Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位			
Others (Please Specify) 其他 (請列明)	96 Bicycle Parking Spaces		
☑ loading/unloading spaces 上落客貨車位	(please specify type(s) and number(s))		
	(請註明種類及數目)		
Taxi Spaces 的土車位			
Coach Spaces 旅遊巴車位			
Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位			
Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位			
Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	2		
Others (Please Specify) 其他 (請列明)			
	(please specify type(s) and number(s))		
other transport-related facilities	(請註明種類及數目)		
其他與運輸有關的設施			
dimming a different of the state of the stat			
Use(s) of different floors (if applicable) 各樓層的用途(如適用)	A STATE OF THE STA		
[Block number] [Floor(s)]	[Proposed use(s)]		
[座數] [層數]	[擬議用途]		
[注数] [/自数]	[13/(148/) [1/21]		
Residential Towers G/F and above Residential Lobby, E&M	Facilities, Residential Units		
B1/F Carpark, Residential Rec			
Clubhouse B1/F - G/F Residential Recreational	Facilities		
STP B1/F - G/F On-site Sewage Treatme	nt Plant		
Duamand was (a) of we covered area (if any) 索工地士(此右)	か が が は ま 田 よ		
Proposed use(s) of uncovered area (if any) 露天地方(倘有)			
Landscape Garden, Emergency Vehicular Access, Footpath, Loading/unloading/un	ading Bays and Anchiary Facilities		
Any vehicular access to the site? 是否有車路通往地盤?			
Yes 是	eet name, where appropriate)		
有一條現有車路。(請註明道路名稱(如適用))			
A local access leading to Fung Kat Heung Road			
There is a proposed access. (please illustrate on			
有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路	的闊度)		
No 否 □			
No 否 For Development involving columbarium use, please complete t 如發展涉及靈灰安置所用途,讀填妥於此附件後附錄的表格。	he table in the Annex to this Appendix.		

2. Impacts of Dev	velopment Pr	oposal	養養養展計劃	的影響	
If necessary, please use justifications/reasons for 如需要的話,請另頁註	not providing su	ich measures		_	sible adverse impacts or give
Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動?	Yes 是 No 否	☐ Please j	provide details 言	提供詳情	
Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程?	Yes 是 No 否	diversion, (請用地盤範圍) Dive Fillin Area Dept Fillin Area Dept	the extent of filling of I 選平面圖顯示有關土地。 ersion of stream 河流 ng of pond 填塘 a of filling 填塘面积 th of filling 填土面积 th of filling 填土厚 avation of land 挖土 a of excavation 挖土	and/pond(s) and/or excavation /池塘界線,以及河道改道、 道改道 責 sq.r 度 5,290 sq.m 度 5	· 填塘、填土及/或挖土的細節及/或m 平方米 □ About 約 m 米 □ About 約
Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	at breast height 請註明盡量減 徑及品種(倘可 Please refer to	E通 ly 對供水 对排水 以收 ppes 受斜坡 pact 構成景權 砍伐樹木 構成視覺影 Specify) 其作 entilation Impa	響他 (請列明) act inimise the impact(of the affected trees 施。如涉及砍伐樹 ng Planning Statem	s (if possible) 木,請說明受影響樹木 ent.	No 不會 ☑ The provided of the provided

For Developments involving Columbarium Use, please also complete the fo 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料	ollowing:
Ash interment capacity 骨灰安放容量@	
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量	
Total number of niches 龕位總數	
Total number of single niches 單人龕位總數	
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目 (已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目 (已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目 (待售)	
Total number of double niches 雙人龕位總數	
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目 (已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目 (已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目 (已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目 (待售)	
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)	
Number. of niches (sold and fully occupied) 龕位數目 (已售並全部佔用) Number of niches (sold and partially occupied) 龕位數目 (已售並部分佔用) Number of niches (sold but unoccupied) 龕位數目 (已售但未佔用) Number of niches (residual for sale) 龕位數目 (待售)	
Proposed operating hours 擬議營運時間	, ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ;
 ② Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指: - the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbariu 每個龕位內可安放的骨灰容器的最高數目; - the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the 在該靈灰安置所並非龕位的範圍內,總共最多可安放多少份骨灰;以及 - the total number of sets of ashes that may be interred in the columbarium. - 在該骨灰安置所內,總共最多可安放多少份骨灰。 	

Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese <u>as far as possible</u>. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.)

(請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及

下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。)

Application No.	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)				
申請編號					
Location/address 位置/地址	Lots 549 (Part), 550, 551, 552 (Part), 553, 554 S.A & S.B (Part), 556, 557 S.A & S.B, 558, 559 (Part), 560 S.A, 561 S.A, 562 RP, 563 RP, 564, 565 RP and 566 in D.D. 107 and Adjoining Government Land, Fung Kat Heung, Yuen Long 元朗逢吉鄉丈量約份第107約地段第549號(部分)、第550號、第551號、第552號(部分)、第553號、第554號A分段及B分段(部分)、第556號、第557號A分段及B分段、第558號、第559號(部分)、第560號A分段、第561號A分段、第562號餘段、第563號餘段、第564號、第565號餘段及第566號和毗連政府土地				
Site area 地盤面積	7,290 sq. m 平方米 ☑ About 約				
	(includes Government land of 包括政府土地 23 sq. m 平方米 ☑ About 約)				
Plan 圖則	Approved Kam Tin North Outline Zoning Plan No. S/YL-KTN/11 錦田北分區計劃大綱核准圖編號 S/YL-KTN/11				
Zoning 地帶	"Industrial (Group D)", "Residential (Group A)" and "Agriculture" 「工業(丁類)」、「住宅(甲類)」及「農業」				
Proposed Amendment(s)	☐ Amend the Covering Notes of the Plan				
Amendment(s) 擬議修訂	修訂圖則《註釋》的說明頁				
	✓ Amend the Notes of the zone applicable to the site				
	修訂適用於申請地點土地用途地帶的《註釋》				
	☑ Rezone the application site from "I(D)", "R(A)" and "AGR" to "R(A)1"				
	把申請地點由「工業(丁類)」、「住宅(甲類)」及「農業」地帶改劃為「住宅(甲類)1」				

Development Parameters (for indicative purpose only) 發展參數(只作指示用途)

(i)	Gross floor area		sq.m 平方米	Plot Ratio 地積比率		
	and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率	Domestic 住用	□ About 約 43,740 ☑ Not more than 不多於	□About 約 □Not more than 不多於		
		Non-domestic 非住用	□ About 約 □ Not more than 不多於	□ □ About 約 □ Not more than 不多於		
(ii)	No. of block 幢數	Domestic 住用	2 Residential Towers 2幢住宅大樓			
		Non-domestic 非住用	1 Clubhouse and 1 Sewage Treatment Plant 1幢會所及1幢污水處理廠			
		Composite 綜合用途				

(iii) Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	149	m 米 ☑ (Not more than 不多於)
		+156	mPD 米(主水平基準上) ☑ (Not more than 不多於)
		49	Storeys(s) 層 ☑ (Not more than 不多於)
		(□Inclu	ude 包括心 Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
	Non-domestic 非住用	About 3.5	m 米□ (Not more than 不多於)
		About +10.5	mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
		1	Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
		(□Incla	ude 包括M Exclude 不包括 Carport 停車間 Basement 地庫 Refuge Floor 防火層 Podium 平台)
	Composite 綜合用途		m 来 □ (Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上) (Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
		(□Incl	ude 包括口 Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
(iv) Site coverage 上蓋面積		Not more than 33.3	% ☑ About 約
(v) No. of units 單位數目		1,439	
(vi) Open space 休憩用地	Private 私人	3,886 sq.m 平方米	☑ Not less than 不少於
	Public 公眾	sq.m 平方米	□ Not less than 不少於

No. of parking spaces and loading /	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	243
unloading spaces	Private Car Parking Spaces 私家車車位	132
	Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	15
半 征數日	Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	
	Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	
	Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	
	Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
	Bicycle Parking Spaces 單車泊車位	96
	Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位/停車處總數	2
	Taxi Spaces 的士事位	
10315		
	Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	2
	Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
	Carlotte Carlotte English and Carlotte English Carlotte E	
	spaces and loading /	private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明) Bicycle Parking Spaces 單車泊車位 Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys 上落客貨車位/停車處總數 Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位 Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位 Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位 Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	Chinese 中文	English 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖 Block plan(s) 樓宇位置圖 Floor plan(s) 樓宇平面圖 Sectional plan(s) 截視圖 Elevation(s) 立視圖 Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計圖 Others (please specify) 其他(請註明) Location Plan, Site Plan, Proposed Amendments to the OZP, Site Operation Plan		
位置圖、地盤平面圖、分區計劃大綱圖的擬議修訂、地盤工程圖 Reports 報告書		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		\checkmark
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		\checkmark
Visual impact assessment 視覺影響評估		\checkmark
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		\checkmark
Sewerage impact assessment 排污影響評估		\checkmark
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他(請註明)		
Air Ventilation Assessment, Water Supply Impact Assessment		
空氣流通評估、供水影響評估		
Note: May insert more than one「レ」. 註:可在多於一個方格內加上「レ」號		

- Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.
- 註:上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。